



JULES LA MOUCHE

JULESLAMOUCHE.COM

Bon de commande / Purchase order

2017-2018

Choix de voeux / Choice of greetings

Choix du caractère

Choice of font

1	A PAIX, AMOUR, SANTÉ & PROSPÉRITÉ.	B PEACE, HEALTH, LOVE & PROSPERITY.	C PAIX, SANTÉ, AMOUR & PROSPÉRITÉ. *** PEACE, HEALTH, LOVE & PROSPERITY.
2	D Que les joies de la saison vous comblent de mille façons et que la nouvelle année se déroule sous le signe du succès.	E May the joy of the season fill you with glee and the New Year bring you prosperity and happiness.	F Que les joies de la saison vous comblent de mille façons et que la nouvelle année se déroule sous le signe du succès. *** May the joy of the season fill you with glee and the New Year bring you prosperity and happiness.
3	G <i>Tous mes collègues se joignent à moi pour vous dire merci et vous souhaiter nos meilleurs vœux en ces temps de réjouissances.</i>	H <i>The entire team and I want to thank you and send you our best wishes for the Holiday season.</i>	I <i>Tous mes collègues se joignent à moi pour vous dire merci et vous souhaiter nos meilleurs vœux en ces temps de réjouissances.</i> *** <i>The entire team and I want to thank you and send you our best wishes for the Holiday season.</i>
4	J Recevez nos meilleurs vœux du temps des Fêtes ! En espérant que vous profiterez de ce temps d'arrêt pour vous offrir du repos et d'agréables moments entourés de vos proches.	K Sending you our best wishes for the Holiday season. Hoping you will take this time to take a rest and spend some precious moments with your loved ones.	L Recevez nos meilleurs vœux du temps des Fêtes ! En espérant que vous profiterez de ce temps d'arrêt pour vous offrir du repos et d'agréables moments entourés de vos proches. *** Sending you our best wishes for the Holiday season. Hoping you will take this time to take a rest and spend some precious moments with your loved ones.
5	M <i>(Nom de la société) vous souhaite de joyeuses Fêtes.</i>	N <i>(Name of company) wishes you Happy Holidays.</i>	O <i>(Nom de la société) vous souhaite de joyeuses Fêtes.</i> *** <i>(Name of company) wishes you Happy Holidays.</i>
6	P EN CETTE SAISON DES FÊTES, (NOM DE LA SOCIÉTÉ) VOUS SOUHAITE SES VŒUX LES PLUS SINCÈRES ET VOUS REMERCIE DE VOTRE PRÉCIEUSE COLLABORATION.	Q DURING THIS HOLIDAY SEASON, (NAME OF COMPANY) SENDS YOU THEIR MOST HEARTFELTWISHES AND THANKS.	R EN CETTE SAISON DES FÊTES, (NOM DE LA SOCIÉTÉ) VOUS SOUHAITE SES VŒUX LES PLUS SINCÈRES ET VOUS REMERCIE DE VOTRE PRÉCIEUSE COLLABORATION. *** DURING THIS HOLIDAY SEASON, (NAME OF COMPANY) SENDS YOU THEIR MOST HEARTFELT WISHES AND THANKS.
7	S Que la joie et le bonheur soient avec vous !	T May you have joy and happiness in your heart!	U Que la joie et le bonheur soient avec vous ! *** May you have joy and happiness in your heart!
8	V <i>Joyeuses Fêtes ! Que cette période magique soit remplie d'amour et de bonheur.</i>	W <i>Happy Holidays! May this magical time be filled with love and happiness.</i>	X <i>Joyeuses Fêtes ! Que cette période magique soit remplie d'amour et de bonheur.</i> *** <i>Happy Holidays! May this magical time be filled with love and happiness.</i>



OU / OR

Y Personnalisez votre voeu / Customize your greeting message
(max. 120 caractères/characters)

OU / OR

Z Service de rédaction sur mesure / Customized writing service

Positionnement des options / Options positioning

VOEU / GREETING (CENTRÉ/CENTERED)	<input type="checkbox"/> HAUT/TOP	<input type="checkbox"/> MILLIEU/MIDDLE	<input type="checkbox"/> BAS/BOTTOM
*LOGO (CENTRÉ/CENTERED)	<input type="checkbox"/> HAUT/TOP	<input type="checkbox"/> MILLIEU/MIDDLE	<input type="checkbox"/> BAS/BOTTOM
*SIGNATURE	<input type="checkbox"/> GAUCHE /LEFT	<input type="checkbox"/> MILLIEU/MIDDLE	<input type="checkbox"/> DROITE/RIGHT

* S.V.P. NOUS FAIRE PARVENIR LE LOGO ET LA SIGNATURE PAR COURRIEL EN FORMAT JPEG, ILLUSTRATOR, PSD, PDF OU EPS À 300 DPI.

PLEASE SEND US THE LOGO AND THE SIGNATURE BY E-MAIL IN HIGH RESOLUTION (300 DPI) IN JPEG, ILLUSTRATOR, PSD, PDF OR EPS FORMAT.

Charte des prix / Price chart 

QUANTITÉ (MIN. 100)	CARTES SANS TEXTE (UNITÉS) 5,5" x 5,5"	CARTES AVEC TEXTE ET LOGO (NOIR) 5,5" x 5,5"	CARTES AVEC TEXTE ET LOGO (COULEURS) 5,5" x 5,5"
QUANTITY (MIN. 100)	CARDS WITHOUT TEXT (UNITS)	CARDS WITH TEXT AND LOGO (BLACK)	CARDS WITH TEXT AND LOGO (COLOURS)
100	2,25\$	2,50\$	2,75\$
200	1,70\$	1,95\$	2,10\$
300	1,55\$	1,70\$	1,90\$
400	1,40\$	1,50\$	1,60\$
500	1,30\$	1,40\$	1,50\$
1000	1,00\$	1,15\$	1,25\$
2000	0,80\$	0,90\$	1,00\$
3000 & +	PRIX SUR DEMANDE / PRICE ON REQUEST		

Bon de commande / Purchase order 2017-2018



JULES LA MOUCHE

JULESLAMOUCHE.COM

T. 514.769.2870

F. 514.762-2343

LES PRODUCTIONS DE LA MOUCHE
29, 3E AVENUE
MONTRÉAL, QC
H4G 2X1

USAGE INTERNE/INTERNAL USE

Votre adresse / Your address

Date :

Personne-ressource/Contact name		
Entreprise/Company		
Rue/Street	Bureau/Suite	
Ville/City	Province	Code postal/Postal code
Téléphone/Telephone	Télécopieur/Fax	
Courriel/Email :		

N de compte/Account#	
Votre # de bon de commande/ Purchase order #	Commande minimum Minimum order
	100 cartes/cards

Votre don / Your donation

0,10\$ par carte vendue sera remis à l'organisme caritatif de votre choix :
A contribution of 10¢ per card will be made to a charity organism of your choice:

Votre commande / Your order

QUANTITÉ (MIN. 100)	# DE LA CARTE	CHOIX DU CARACTÈRE (CHIFFRE)	CHOIX DE VOEUX (LETTRE)	COULEUR DU TEXTE	COULEUR DU LOGO (# PMS)
QUANTITY (MIN. 100)	# OF THE CARD	CHOICE OF CHARACTER (NUMBER)	CHOICE OF GREETING (LETTER)	TEXT COLOUR (# PMS)	LOGO'S COLOUR (# PMS)

QUANTITÉ QUANTITY		PRIX UNITAIRE UNIT PRICE		MONTANT AMOUNT
	X		=	
	X		=	

SOUS-TOTAL

AJOUTEZ 50 \$ POUR L'IMPOSITION DE L'ÉPREUVE (VOEU, SIGNATURE ET LOGO)

ADD 50\$ FOR THE CUSTOMIZED WORK (GREETING, SIGNATURE AND LOGO)

IMPRESSION DE L'ADRESSE ET LOGO DE L'EXPÉDITEUR SUR LES ENVELOPPES (40\$/100 ENV.)

PRINTED RETURN ADDRESS AND LOGO ON ENVELOPPES (40\$/100 ENV.)

TOTAL =

TAXES ET FRAIS DE TRANSPORT EN SUS
TAXES AND SHIPPING NOT INCLUDED

Modalité de paiement / Payment method

- Faites parvenir votre bon de commande complété par courriel ou par télécopieur.
- Vous recevrez la confirmation et le montant total de votre commande. (incluant taxes et transport)
- Paiement par chèque à l'ordre de **Jules la mouche** dans les 30 jours suivant la date de facturation.
- Délais de livraison de 5 à 7 jours ouvrables après approbation de l'épreuve.

- Send us the completed purchase order by email or fax.
- You will receive the confirmation and the total amount of your order. (including taxes and shipping)
- Payment by cheque to **Jules la mouche** due 30 days after the date of invoicing.
- Shipping time is 5 to 7 working days after proof approval.

Cartes et enveloppes faites de papier 100% recyclé postconsommation / Cards and envelopes made of 100% post-consumer recycled paper



FABRIQUÉ ET IMPRIMÉ AU QUÉBEC, CANADA
MADE AND PRINTED IN QUEBEC, CANADA